

de Vantot

**NOTICE DE MONTAGE & D'UTILISATION**  
SCHEMA DI MONTAGGIO E UTILIZZO  
INSTRUCTION & USE SHEET



## CONTENU



× 2 × canopy

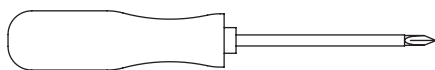
## IN THE BOX



× 2 × canopy

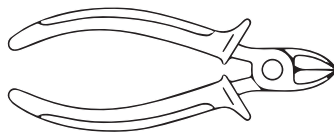
## CONTENUTO

## OUTILS NÉCESSAIRES



Ø 7

## REQUIRED TOOLS



## UTENSILI NECESSARI

## ATTENTION

La sûreté de l'appareil n'est garantie qu'en suivant scrupuleusement les instructions précédentes. Il est donc nécessaire de les conserver. — Isoler l'appareil du secteur avant toute manipulation. — L'appareil ne peut pas être installé dans une autre position que celle indiquée dans les instructions de montage. — Le montage et les manipulations de l'appareil devront être exécutés avec la plus grande attention pour ne pas abîmer ses composants. — Tout changement d'ampoule respectera le type et la puissance indiqués dans le descriptif technique. — Les composants métalliques, en verre ou autre seront entretenus à l'aide d'un chiffon doux et de détergent neutre. — DCW ÉDITIONS n'échangera ses articles défectueux que par l'intermédiaire d'un revendeur. — En cas de doute sur le branchement de cette lampe, veuillez consulter un électricien qualifié. Tout câble endommagé doit être remplacé par un professionnel qualifié.

## WARNING

The safety of this fixture is only guaranteed if the instructions have been observed. — Always disconnect power before working on fixture. — Fixture must not be installed in any position other than that shown in instructions. — Assembly and maintenance of fixture must be performed carefully so as not to damage components. — Replacement bulbs must be of same type and wattage as specified in instructions.

— Metal surfaces, glass or other parts of fixture may be cleaned with a soft damp cloth and mild detergent. — DCW ÉDITIONS will replace merchandise with manufacturing defects only if it is returned to the retailer from which it was purchased. — If you are unsure about your wiring, please consult a qualified electrician. The damaged cables should be changed by manufacturer or distributor or qualified electrician.

## ATTENZIONE

La sicurezza dell'apparecchio è garantita solo se le istruzioni sono seguite scrupolosamente. Di conseguenza, è necessario conservarle. — Scollegare sempre l'alimentazione elettrica prima di ogni manipolazione sull'apparecchio. — L'apparecchio non può essere utilizzato in una posizione diversa rispetto a quella indicata nelle istruzioni di montaggio. — Il montaggio e le manipolazioni dell'apparecchio devono essere eseguiti con la più grande attenzione per non danneggiare i suoi componenti. — Ogni sostituzione di lampadina rispetterà il tipo e la potenza indicate nella descrizione tecnica. — I componenti metallici, di vetro o altro saranno puliti con un panno delicato e del detergente neutro. — DCW ÉDITIONS sostituirà gli articoli difettosi unicamente tramite il rivenditore nel quale sono stati acquistati. — Se ha dubbi riguardo al collegamento elettrico di questa lampada, la preghiamo di contattare un elettricista qualificato. Qualsiasi cavo danneggiato deve essere sostituito da un professionista qualificato.

# ÉTAPE 1

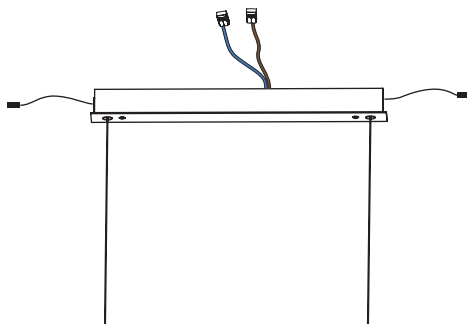
STEP 1

TAPPA 1

**Connecter le canopy  
START à l'alimentation**

Connect the START  
canopy to the power supply

*Collegare il canopy START all'alimentazione*



# ÉTAPE 2

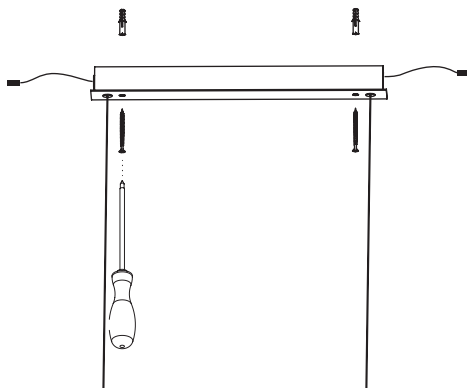
STEP 2

TAPPA 2

**Repérer et percer des trous de 7mm,  
puis visser le canopy START  
au plafond. Veiller à bien sortir  
les connecteurs aux deux extrémités  
du canopy**

Mark and drill 7mm holes, then screw the  
START canopy to the ceiling. Make sure to pull  
out the connectors at both ends of the canopy

*Contrassegnare e praticare 7 mm di fori,  
e avvitare il canopy START al soffitto.  
Assicurarsi di rimuovere i connettori  
su entrambe le estremità della copertura*



# ÉTAPE 3

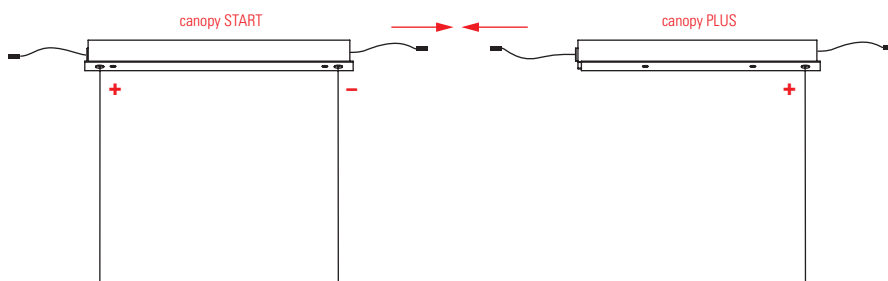
STEP 3

TAPPA 3

**Connecter un canopy à la suite du canopy start. Veiller à connecter un canopy PLUS ou MINUS pour respecter l'alternance de polarité.**

Connect a new canopy following the canopy start. Make sure to connect a PLUS or MINUS canopy to respect the alternating polarity.

*Collegare un nuovo canopy dopo il canopy start. Assicurarsi di collegare un canopy PLUS o MINUS per rispettare la polarità alternata.*



# ÉTAPE 4

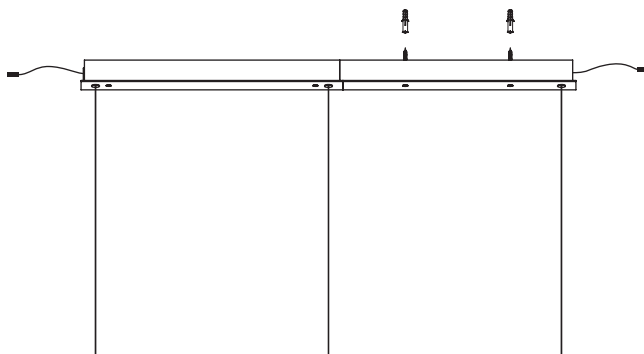
STEP 4

TAPPA 4

**Repérer et percer des trous de 7mm, puis visser le canopy PLUS ou MINUS au plafond**

Mark and drill 7mm holes, then screw the PLUS or MINUS canopy to the ceiling

*Segnare e praticare 7 mm di fori, e avvitare il canopy PLUS o MINUS al soffitto*



# ÉTAPE 5

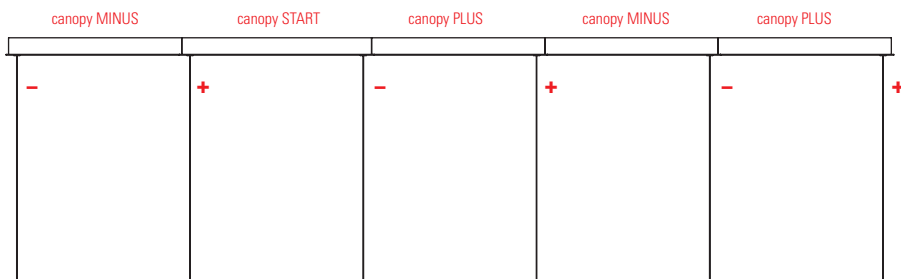
STEP 5

TAPPA 5

**Ajouter autant de canopys que nécessaire de part et d'autre du canopy START**

Add as many canopies as needed on both sides of the START canopy

*Aggiungi tanti canopy quanto basta su entrambi i lati del canopy START*



# ÉTAPE 6

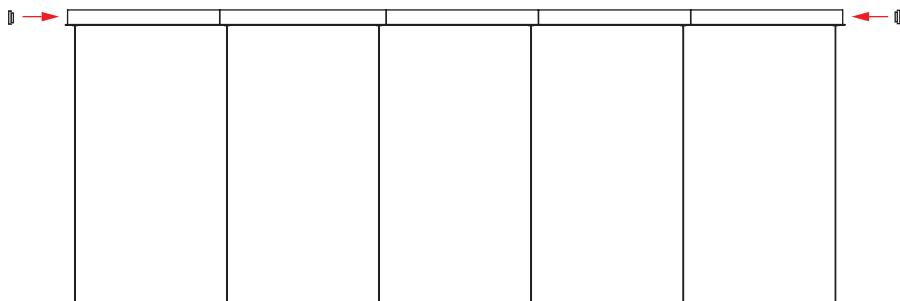
STEP 6

TAPPA 6

**Fermer les extrémités des canopys à l'aide des bouchons fournis**

Close the ends of the canopies using the plugs provided

*Chiudere le estremità dei canopy usando le spine fornite*



# ÉTAPE 7

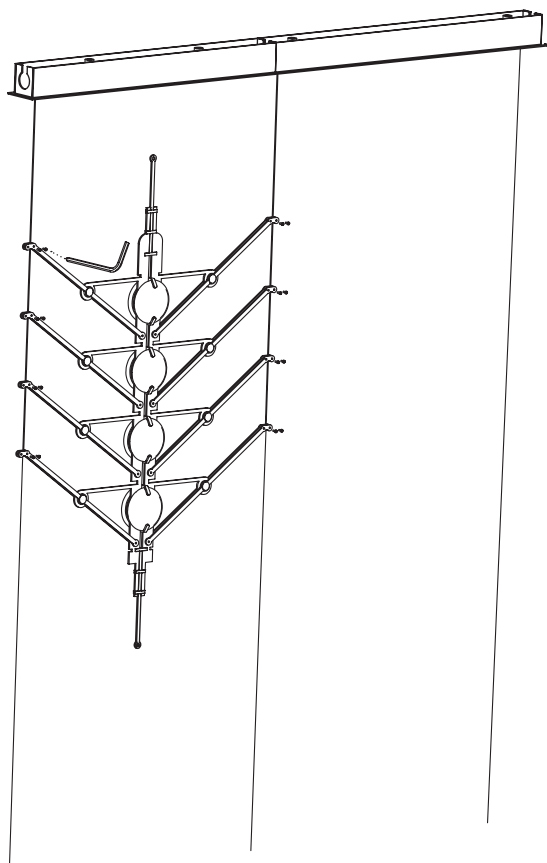
STEP 7

TAPPA 7

**Pour fixer un module VVV, dévisser les 2 vis aux extrémités de chaque branche à l'aide de la clé fournie, et insérer le câble. Positionner à l'endroit souhaité et revisser les vis.**

To fix a VVV module, unscrew the 2 screws at the ends of each branch using the supplied allen key, and insert the cable. Position at the desired location and tighten the screws.

*Per allegare un modulo VVV, allentare le due viti alle estremità di ciascun ramo utilizzando la chiave in dotazione, e inserire il cavo. Posizionare nella posizione desiderata e stringere le viti la lunghezza del cavo elettrico secondo necessità.*



# ÉTAPE 8

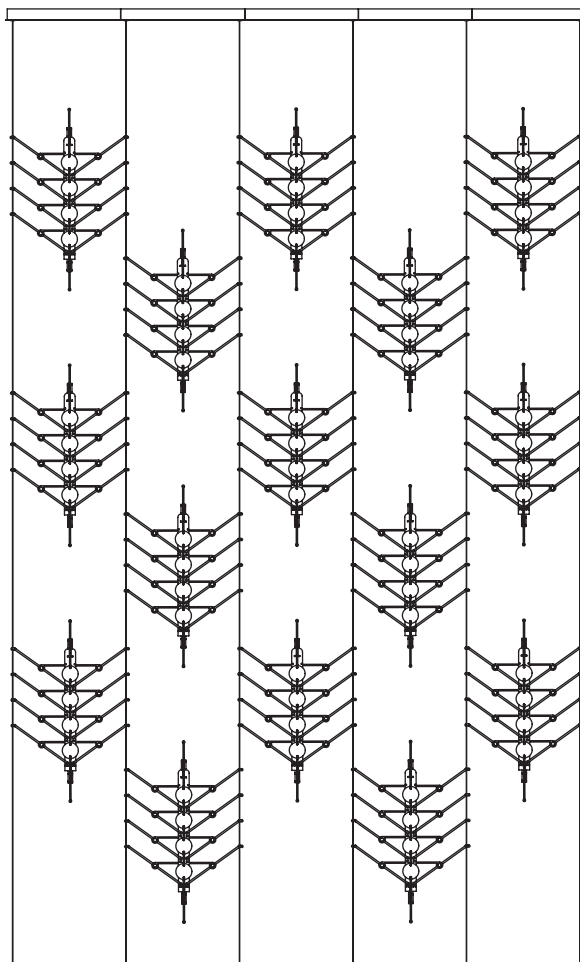
STEP 8

TAPPA 8

**Ajouter les modules VVV pour réaliser la composition souhaitée. Ne pas dépasser 25 modules par composition.**

Add the VVV modules to achieve the desired composition. Do not exceed 25 modules per compositions.

Aggiungi i moduli VVV per ottenere la composizione desiderata. Non superare i 25 moduli per composizione.



# ÉTAPE 9

STEP 9

TAPPA 9

**Pour tendre les câbles, insérer une sphère sur chacun d'entre eux, puis couper l'excédent de câble**

To stretch the cables, insert a sphere on each of them, then cut the excess cable

*Per mantenere i cavi stretti, inserire una sfera su ciascuno di essi, e tagliare il cavo in eccesso*

